

REPUBLICA



MOLDOVA

# CERTIFICAT DE ÎNREGISTRARE

ÎNTRERINDERA INDIVIDUALĂ "PETRU BALAN"  
ESTE ÎNREGISTRATĂ LA CAMERA ÎNREGISTRĂRII DE STAT

Numărul de indentificare de stat - codul fiscal  
1003600079763

Data înregistrării

19.02.1997

Data eliberării

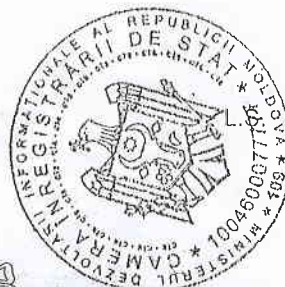
19.12.2005

**Bolboceanu Adela, registrator de stat**

Funcția, numele, prenumele persoanei  
care a eliberat certificatul

semnătura

MD 0046598



Republica Moldova  
BANCA COMERCIALĂ  
"COMERTBANK" S.A.  
l.: (373 22) 839 839  
tel: (373 22) 839 840  
http://www.comertbank.md  
e-mail: secretary@comertbank.m



**COMERTBANK**

Республика Молдова  
КОММЕРЧЕСКИЙ БАНК  
"COMERTBANK" S.A.  
2043, мун. Кишинев, ул. Индепенденцей 1/1  
тел.: (373 22) 839 839  
факс: (373 22) 839 840  
http://www.comertbank.md  
e-mail: secretary@comertbank.md

Nr. 11/ 1151

Ref: F/NR din 27.06.2018

**CERTIFICAT**

Prin prezentul, BC „COMERTBANK” S.A., confirmă că întreprinderea PETRU BALAN I.I. cod fiscal (IDNO)– 1003600079763, deține următoarele conturi în BC „COMERTBANK” S.A.:

1. Nr. MD70CM000225104980142472 (MDL),
2. Nr. MD43CM000225109780242472 (EUR).

Certificatul este eliberat pentru a fi prezentat la cerere.



  
Alexandru Radu

Prim-vicepreședintele Comitetului de conducere

  
Valentina Lebadă  
Contabil-șef



Ex.: A. Risnita  
Tel.: 022 839-709

29.03.19  
Data primirii



*Pracii E*  
Anexo- la SNC  
"Prezentarea rapoartelor financiare"  
Aprobat de Ministerul Finantelor  
al Republicii Moldova

### SITUATIILE FINANCIARE pentru perioada 2018 r.

Entitatea "PETRU BALAN" I.I. (Denumirea completa) 38429728 Cod CUIO

1003600079763 Cod IDNO

Sediul: 4801 Cod postal CRIULENI Raionul (municipiul, UTA); Localitatea 3101 Cod CUATM

strada, nr, bl

Activitatea principala producere piine 1071 Cod CAEM, rev.2

od CAEM, editia 200

Forma de proprietate privata Cod CFP

Forma organizatorico-juridica Cod CFOJ

Date de contact: Tel. 024822317 e-mail balan5555@yandex.ru

WEB Unitatea de masura: lei

Numele si coordonatele al contabilului - sef: DI (dna) BALAN ELENA  
Tel. \_\_\_\_\_

Anexa 8

#### Nota informativa privind veniturile si cheltuielile clasificate dupa natura

Indicatori	Cod rd.	Perioada de gestiune	
		precedenta	curenta
1	2	3	4
Venituri din vinzari	010	6868110	7992280
Alte venituri din activitatea operationala	020	9027	2000
Venituri din alte activitati	030	833	5355033
<b>Total venituri (rd.010 + rd.020 + rd.030)</b>	<b>040</b>	<b>6877970</b>	<b>13349313</b>
Variatia stocurilor	050	(445539)	(340806)
Costul vinzarilor	060	2138642	3367384
Cheltuieli privind stocurile	070	2718151	2124712
Cheltuieli cu personalul privind remunerarea muncii	080	700204	904566
Contributii de asigurari sociale de stat obligatorii si	090	269926	285743
Cheltuieli cu amortizarea si deprecierea activelor imobilizate	100	967513	1030110
Alte cheltuieli	110	78908	7520
Cheltuieli din alte activitati	120	169514	36210
<b>Total cheltuieli (rd.050 + rd.060 + rd.070 + rd.080 + rd.090 + rd.100 + rd.110 + rd.120)</b>	<b>130</b>	<b>6597319</b>	<b>7415439</b>
Profit (pierdere) pina la impozitare (rd.040 - rd.130)	140	280651	5933874
Cheltuieli privind impozitul pe venit	150	11058	8332
<b>Profit (pierdere) net al perioadei de gestiune (rd.140 - rd.150)</b>	<b>160</b>	<b>269593</b>	<b>5925542</b>



BILANTUL  
la 31.12.18

Nr. d/o	Activ	Cod. rd.	Sold la	
			Inceputul perioadei	Sfirsitul
1	2	3	4	5
1.	<b>Active imobilizate</b>		107656	107656
	Imobilizari necorporale	010		
	Imobilizari corporale in curs de executie	020	4341611	1606396
	Terenuri	030	471092	473092
	Mijloace fixe	040	7863934	18102036
	Resurse minerale	050		
	Active biologice imobilizate	060		
	Investitii financiare pe termen lung in parti neafiliate	070		
	Investitii financiare pe termen lung in parti afiliate	080		
	Investitii imobiliare	090		
	Creante pe termen lung	100		
	Avansuri acordate pe termen lung	110		
	Alte active imobilizate	120		
	<b>Total active imobilizate (rd.010 + rd.020 + rd.030 + rd.040 + rd.050 + rd.060 + rd.070 + rd.080 + rd.090 + rd.100 + rd.110 + rd.120)</b>	<b>130</b>	<b>12784293</b>	<b>20289180</b>
2.	<b>Active circulante</b>		779880	1119348
	Materiale	140	316646	291267
	Active biologice circulante	150	231766	241064
	Obiecte de mica valoare si scurta durata	160	457826	798632
	Productia in curs de executie si produse	170	239439	74973
	Marfuri	180	207168	183383
	Creante comerciale	190		
	Creante ale partilor afiliate	200	417784	
	Avansuri acordate curente	210	794651	1057898
	Creante ale bugetului	220		290296
	Creante ale personalului	230		
	Alte creante curente	240	947850	266937
	Numerar in casierie si la conturi curente	250		
	Alte elemente de numerar	260		
	Investitii financiare curente in parti neafiliate	270		
	Investitii financiare curente in parti afiliate	280		
	Alte active circulante	290	5104	14621
	<b>Total active circulante (rd.140 + rd.150 + rd.160 + rd.170 + rd.180 + rd.190 + rd.200 + rd.210 + rd.220 + rd.230 + rd.240 + rd.250 + rd.260 + rd.270 + rd.280 + rd.290)</b>	<b>300</b>	<b>4398114</b>	<b>4338419</b>
	<b>TOTAL ACTIVE (rd.130+rd.300)</b>	<b>310</b>	<b>17182407</b>	<b>24627599</b>

## PASIV

3.	<b>Capital propriu</b>			
	Capital social si suplimentar	320	374691	374691
	Rezerve			
	Corectii ale rezultatelor anilor precedenti	330	1039163	1039163
	Profit nerepartizat (pierdere neacoperita) al anilor precedenti	340		
	Profit net (pierdere neta) al perioadei de gestiune	350	269593	
	Profit utilizat al perioadei de gestiune	360		5925542
	Alte elemente de capital propriu	370		
	<b>Total capital propriu</b> (rd.320+rd.330+rd.340+rd.350+rd.360+rd.370+rd.380)	380	1189289	1189289
		390	2872736	8528685
4.	<b>Datorii pe termen lung</b>			
	Credite bancare pe termen lung	400		
	Imprumuturi pe termen lung	410		
	Datorii pe termen lung privind leasingul financiar	420		
	Alte datorii pe termen lung	430		
	<b>Total datorii pe termen lung</b> (rd.400+rd.410+rd.420+rd.430)	440		
5.	<b>Datorii curente</b>			
	Credite bancare pe termen scurt	450		6197154
	Imprumuturi pe termen scurt	460	8228800	800000
	Datorii comerciale	470		8230390
	Datorii fata de partile afiliate	480		
	Avansuri primite curente	490		
	Datorii fata de personal	500	865	114
	Datorii privind asigurarile sociale si medicale	510	26048	12868
	Datorii fata de buget	520	2293	3497
	Venituri anticipate curente	530		
	Datorii fata de proprietari	540	1633	269593
	Finantari si incasari cu destinatie speciala curente	550	5391244	
	Provizioane curente	560	534655	515661
	Alte datorii curente	570	124133	69637
	<b>Total datorii curente</b> (rd.440+rd.450+rd.460+rd.470+rd.480+rd.490+rd.500+rd.510+rd.520+rd.530+rd.540+rd.550+rd.560+rd.570)	580	14309671	16098914

## SITUATIA DE PROFIT SI PIERDERE

de la 01.01.18 pina la 31.12.18

Indicatori	Cod rd.	Perioada de gestiune	
		precedenta	curenta
1	2	3	4
Venituri din vinzari	010	6868110	7992280
Costul vinzarilor	020	6332897	7156059
Profit brut (pierdere bruta) (rd.010-rd.020)	030	535213	836221
Alte venituri din activitatea operationala	040	9027	2000
Cheltuieli de distribuie	050	169514	172574
Cheltuieli administrative	060	78908	79286
Alte cheltuieli din activitatea operationala	070	16000	7520
Rezultatul din activitatea operationala: profit (pierdere) (rd.030+rd.040-rd.050-rd.060-rd.070)	080	279818	578841
Rezultatul din alte activitati: profit (pierdere)	090	833	5355033
Profit (pierdere) pina la impozitare (rd.080 + rd.090)	100	280651	5933874
Cheltuieli privind impozitul pe venit	110	11058	8332
Profit net (pierdere neta) al perioadei de gestiune (rd.100 - rd.110)	120	269593	5925542

Anexa 3

## SITUATIA MODIFICARILOR CAPITALULUI PROPRIU

de la 01.01.18 pina la 31.12.18

Nr. cap.	Indicatori	Cod rd.	Soldul la inceputul perioadei de gestiune	Majorari	Diminuari	Soldul la sfirsitul perioadei de gestiune
1	2	3	4	5	6	7
1	<b>Capital social si suplimentar</b>					
	Capital social (311)	010	15300			15300
	Capital suplimentar (312)	020	359391			359391
	Capital nevarsat (313)	030	( )			( )
	Capital neinregistrat (314)	040				
	Capital retras (315)	050	( )			( )
	<b>Total capital social si suplimentar (rd.010+rd.020+rd.030+rd.040 +rd.050)</b>	060	374691			374691
2	<b>Rezerve</b>					
	Capital de rezerva (321)	070				
	Rezerve statutare (322)	080				
	Alte rezerve (323)	090	1039163			1039163
	<b>Total rezerve (rd.070+rd.080+rd.090)</b>	100	1039163			1039163
3	<b>Profit nerepartizat (pierdere neacoperit?)</b>					
	Corectii ale rezultatelor anilor precedenti (331)	110				
	Profit nerepartizat (pierdere neacoperita) al anilor precedenti (332)	120	269593		269593	
	Profit net (pierdere neta) al perioadei de gestiune (333)	130	X	5925542		5925542
	Profit utilizat al perioadei de gestiune (334)	140	X			
	Rezultatul din tranzitia la noile reglementari contabile (335)	150				
	<b>Total profit nerepartizat (pierdere neacoperita) (rd.110+rd.120+rd.130+rd.140 +rd.150)</b>	160	269593	5925542	269593	5925542
4	<b>Alte elemente de capital propriu, din care (341+342+343)</b>					
	Diferente din reevaluare	171				
	Subventii entitatilor cu proprietate publica (342)	172				
	<b>Total capital propriu (rd.060+rd.100+rd.160+rd.170)</b>	180	2603143	5925542	269593	8528685



# CERTIFICAT DE CONFORMITATE

Nr. de înregistrare **OCpr - 001 11 A002857-19**

Data emiterii 24 septembrie 2019 Valabil pînă la 24 septembrie 2020

ORGANISMUL DE CERTIFICARE OCpr - 001

ORGANISMUL DE CERTIFICARE PRODUSE (OCP) din cadrul Î.S. "Centrul de Metrologie Aplicată și Certificare" (Î.S. CMAC). Adresa: str. E. Coca, 28, MD 2064, mun. Chișinău; tel.: 022 719279, 022 750463; fax: 022 745489.

PRIN PREZENTUL DOCUMENT SE CONFIRMĂ FAPTUL, CĂ PRODUSELE IDENTIFICATE ASTFEL: DENUMIREA / DESCRIEREA

Codul NCM
190590300
190590600

Pîine "Împletită" din făină de grîu calitate superioară, întîi.  
 Pîine "Nistru" din făină de grîu calitate superioară, întîi.  
 Pîine "Criuleni" din amestec de făină de grîu de calitate întîi și doi.  
 Pîine "De secară" din amestec de făină de grîu calitate întîi și făină de secară semialbă.  
 Colaci împletîți, împletitură cu mac din făină de grîu calitate superioară.  
 Chifle, rulade de cozonac din făină de grîu calitate superioară, întîi, în sortiment.  
 Produse fabricate în serie conform cerințelor HG Nr. 775 din 03.07.2007.

**SÎNT CONFORME CU CERINȚELE OBLIGATORII STABILITE ÎN :**

HG Nr. 775 din 03.07.2007 anexa 1, anexa 2, p. a; HG Nr. 520 din 22.06.2010, anexa, p.43, p.51.  
 NFRP 2000 din 27.02.2001, anexa F, p.2.4.

**PRODUCĂTOR**

ÎI "Petru Balan", str. Victoriei, 28, or. Criuleni.  
 Brutăria - or. Criuleni, str. Orheiului, 53.

"Asigurăm și declarăm pe propria răspundere că, în perioada aflării produselor în posesia întreprinderii noastre, au fost respectate toate condițiile privind transportul, depozitarea și păstrarea produselor menționate în prezenta copie a certificatului de conformitate și aceste produse nu pun în pericol securitatea națională, viața, ereditatea, sănătatea și bunățile consumatorilor și nu produce impact negativ asupra mediului înconjurător.

Codul țării
MD

**SOLICITANT**

Producătorul.

Codul IDNO
1003600079763

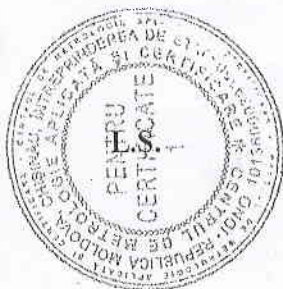
**CERTIFICATUL ESTE ELIBERAT ÎN BAZA**

Raport de evaluare final Nr. 3022 - RE din 24.09.2019, eliberat de OCP al Î.S. CMAC, str. E.Coca 28, mun. Chișinău, MD 2064, certificat de acreditare Nr. OCpr-001 din 10.09.2018.  
 Rapoarte de încercări Nr. 5594 - 5597 din 23.09.2019, eliberate de LÎPA al Î.S.CMAC, str. E.Coca 28, mun. Chișinău, MD 2064, certificat de acreditare Nr. LÎ - 086 din 01.09.2016.  
 Autorizație sanitar -veterinară de funcționare Nr. AS1 VF 0016427 VF din 10.01.2018, eliberată de Agenția Națională pentru Siguranța Alimentelor din r/l. Criuleni.

**INFORMAȚIE SUPLIMENTARĂ:**

Schema de certificare 3. Supravegherea se va efectua una dată pe an de către OCP al Î.S. CMAC. Certificatul este valabil doar în cazul asigurării cu informație în limba de stat al fiecărui ambalaj de produs conform legislației în vigoare. Acord Nr. 6655/2019 din 24.09.2019. Dosar Nr. 2775.

Titularul prezentului certificat deține dreptul și este obligat să aplice marca națională de conformitate SM pe produsele specificate în prezentul certificat



Conducătorul organismului de  
 certificare

Melnic L.

AGENTIA NAȚIONALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
Subdiviziunea teritorială pentru siguranța alimentelor



AUTORIZAȚIE  
SANITAR-VETERINARĂ  
DE FUNCȚIONARE



„10” ianuarie 2018  
Seria ASVF  
Nr.

Valabilă pînă la “ ” 20 ---

1. Eliberată Î.I. "PETRU BALAN"  
(denumirea agentului economic, adresa, telefonul)  
or. Criuleni, str. Victoriei 28
- pentru funcționarea Brutărie  
(denumirea obiectului, adresa, telefonul)  
or. Criuleni, str. Orheiului nr.53
2. Profilul activității Recepționarea și depozitarea materiei prime,  
(abatni; achiziționare, păstrare, prelucrare)  
fabricarea și realizarea produselor de patiserie  
(fabricare, distribuire, transportare, comercializare a animalelor vii, a materiei prime,  
și panificație cu respectarea cerințelor Legislației  
a produselor alimentare de origine apimnă, a furajelor și  
în vigoare a Republicii Moldova.  
a produselor care conțin componente de origine animală, alte specificații de activitate)
3. Baza emiterii autorizației Documentația prezentată la D.R.S.A. Criuleni  
și referatul tehnic nr. 03 din 10.01.2018

Agentul economic, titular al prezentei autorizații, este obligat:

- a) să respecte necondiționat prescripțiile referatului tehnic pentru acordarea prezentei autorizații;  
b) la expirarea valabilității autorizației, să organizeze înnoirea acesteia în modul stabilit, să asigure respectarea cerințelor sanitar-veterinare prin prisma actelor legislative și a altor acte normative în vigoare.
- Nerespectarea condițiilor în a căror bază a fost emisă prezenta autorizație, schimbarea profilului ori efectuarea altor activități atrage, după caz, suspendarea autorizației.

Șeful Subdiviziunii  
teritoriale pentru  
siguranța alimentelor **Criuleni**



  
(semnătura)

**Serafim Babenco**  
(numele, prenumele)

Reclamații și sugestii la telefonul: **0248-93805**

Falsificarea autorizației se pedepsește conform legislației în vigoare.





AGENȚIA NAȚIONALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
Subdiviziunea teritorială pentru siguranța alimentelor



AUTORIZAȚIE  
SANITAR-VETERINARĂ  
DE FUNCȚIONARE



Seria ASVF

„12” Decembrie 2019

Nr.



AS1\*VF\*0054564VF

Valabilă până la „11” Decembrie 2020

1. Eliberată Î.I. "PETRU BALAN"  
(denumirea agentului economic, adresa, telefonul)  
or. Criuleni, str. Orheiului 53
- pentru funcționarea Transport auto Ford Tranzit Furgon Izoterm  
(denumirea obiectului, adresa, telefonul)  
CR AT 581
2. Profilul activității Transportarea produselor alimentare  
(abataj, achiziționare, păstrare, prelucrare,  
de origine animală cu respectarea regimului termic  
fabricare, distribuire, transportare, comercializare a animalelor vii, a materiei prime,  
conform cerințelor Legislației în vigoare a Republicii Moldova.  
a produselor alimentare de origine animală, a furajelor și  
a produselor care conțin componente de origine animală, alte specificări de activitate)
3. Baza emiterii autorizației Documentația prezentată la D.T.S.A. Criuleni  
(cu raza de acoperire și a raionului Dubăsari) și  
referatul tehnic nr. 103 din 12.12.2019

Agentul economic, titular al prezentei autorizații, este obligat:

- a) să respecte necondiționat prescripțiile referatului tehnic pentru acordarea prezentei autorizații;  
b) la expirarea valabilității autorizației, să organizeze înnoirea acesteia în modul stabilit, să asigure respectarea cerințelor sanitar-veterinare prin prisma actelor legislative și a altor acte normative în vigoare.

Nerespectarea condițiilor în a căror bază a fost emisă prezenta autorizație, schimbarea profilului ori efectuarea altor activități atrage, după caz, suspendarea autorizației.

Șeful Subdiviziunii  
teritoriale pentru  
siguranța alimentelor Criuleni (cu raza de acoperire și a raionului Dubăsari)



Alexandru Spiridonov  
(numele, prenumele)

(semnătura)

(numele, prenumele)

Reclamații și sugestii la telefonul: 0248-24010

Falsificarea autorizației se pedepsește conform legislației în vigoare.



NR. 16

DIN " 18 " 08 "2018

Date referitor la fondatorii Î.I."Petru Balan"

La Î.I."Petru Balan" este un singur  
fondator- Balan Petru

Cod personal 0960409603948

Director  
Î.I."Petru Balan"



P.Balan



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**

SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. 93473 din 31.01. 2019 valabil 30.01.2020

No \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
o соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

**SRL "GALEXIM GRUP", mun. Chișinău, a/j str. V. Lupu 6a ap.8**

Eliberat

Issued

Выдан

(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

**Făină de seară**

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac

Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте **Consum uman Republica Moldova**

Pentru consum uman

For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor

For animal feed

На корм животных

**Producător- OAO "BOBRUISCHII KHP" - Bielorusia**

Condiții de păstrare în conformitate cu Reglementările Tehnice în vigoare

Țara de origine

Country of origin

Страна происхождения

Lotul, numărul

Batch number

Партия №

Numărul de ambalaj

Number of packages

Номер упаковок

Tipul de ambalaj

Type of package

Вид упаковки

**În scop de import și plasare pe piață**

**Saci de polipropilenă**

**Raport de încercări Nr.: 020 din 30 ianuarie 2019**

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальной законодательством.

**DMSA Chișinău**

**Roman VENGER**

Conducător

Manager

Руководитель

**31.01.2019**

Data eliberării

Date of issuance

Дата выдачи

**Ex Voicu M**



SC \* 0093473 \*



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE

SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

93972 28.03. 2019 valabil 28.03.2020  
nr. din of

№ от

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

**SRL "GALEXIM GRUP", mun. Chișinău, a/j str. V. Lupu 6a ap.8**

Eliberat / Issued / Выдан (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора) **Făină de grâu**

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac / Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk / Наименование пищевой продукции в ассортименте **Consum uman Republica Moldova** ыти

Pentru consum uman / For human consumption / Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor / For animal feed / На корм животных **Producător - "Vinnytskyi Kombinat Khlibproductiv Nr.2" Ucraina**  
Condiții de păstrare în conformitate cu Reglementările Tehnice în vigoare

Țara de origine / Country of origin / Страна происхождения

Lotul, numărul / Batch number / Партия №

Numărul de ambalaje / Number of packages / Номер упаковки **În scop de import și plasare pe piață**  
**Saci de polipropilenă**

Tipul de ambalaj / Type of package / Вид упаковки **Raport de încercări Nr.: 121 din 28 martie 2019**

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

**DMSA Chișinău Roman VENGER**

Conducător / Manager / Руководитель (numele, prenumele, semnătura și stampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)

Data eliberării / Date of issuance / Дата выдачи **28.03.2019**  
**Ex. Voicu M**



NR. 18  
DIN " 18 " 12 "2019

**Î.I."Petru Balan ,, are în stoc 50tone de făină**

**Directorul**  
**Î.I."Petru Balan " P.Balan**



AGENȚIA NAȚIONALĂ PENTRU SĂNĂȚATE PUBLICĂ

Centrul de Sănătate Publică Chișinău

Deviz de cheltuieli

privind efectuarea investigațiilor de laborator sanitaro-igienice și bacteriologice a produselor alimentare la II „Petru Balan”, secție producere mezeluri, panificație or. Criuleni

No d/o	Lucrul efectuat	Punctul conform catalogului de prețuri	Costul unei lucrări	Numarul probelor pe an	Prețul total, (lei)	Executorul
I.	<b>Investigații bacteriologice</b>					
	<i>Mezeluri 3 probe/lunar</i>					
1	Determinarea NGMAFA	§ VII (1) p.3735	53,00	36	1908,00	Laboratorul microbiologic
2	Bacterii coliforme	§ VII (1) p.3736	36,00	36	1296,00	
3	Clostridii Sulfitreducătoare	§ II (2.1) p.142	57,00	36	2052,00	
4	Staphylococcus Aureus	§ VII (1) p.3738	36,00	36	1296,00	
5	Enterobacterii patogene, inclusiv Salmonella 1 probă/lunar	§ VII (1) p.3737	110,00	12	1320,00	
6	Listeria monocytogenes 1 probă/lunar	§ VII (1) p.3739.1	300,00	12	3600,00	
	<b>total investigații bacteriologice</b>				<b>11472,00</b>	
II.	<b>Investigații sanitaro-igienice</b>					
	<i>Mezeluri 2 probe/lunar</i>					
1	Umiditatea	§ I (1.2) p.26	58,00	24	1392,00	Laboratorul sanitaro-igienic
2	Conținut de sare	§ I (1.2) p.29	57,00	24	1368,00	
3	Nitriți	§ I (1.2) p.43	101,00	24	2424,00	
	<i>Mezeluri 1 probă/lunar</i>					
1	Grăsimi	§ I (1.2) p.44	120,00	12	1440,00	
2	Proteine	§ I (1.2) p.44	120,00	12	1440,00	
3	Fosfați	§ I (1.2) p.45	181,00	12	2172,00	
4	Amidon	§ I (1.2) p.43	101,00	12	1212,00	
	<i>Pâine, produse de panificație 1 probă/lunar</i>					
1	Umiditatea	§ I (1.2) p.26	58,00	12	696,00	
2	Porozitate	§ I (1.2)4) p.50	19,00	12	228,00	
3	Aciditate	§ I (1.2) p.25	29,00	12	348,00	
	<i>Produse de panificație 1 probă/an</i>					
1	Aflatoxin	§ I (1.2) p.34	248,00	1	248,00	
2	Zearalenona	§ I (1.2) p.34	248,00	1	248,00	
3	Dezoxinivalenol	§ I (1.2) p.34	248,00	1	248,00	
	<b>Total investigații sanitaro-igienice:</b>				<b>13464,00</b>	
III.	Evaluarea rezultatelor	§ IV p.279	234,00	24	5616,00	C. Grecu
	Prelevarea probelor de produse	§ IV p.226	83,00	24	1992,00	CSP Criuleni
				<b>total:</b>	<b>7608,00</b>	
				<b>Total pe contract:</b>	<b>32544,00</b>	

Executor responsabil  C. Grecu

Șef - adjunct  L. Antosii

Șef laborator  / Sv. Conța

"EXECUTOR":

L.S.

E. Teaci



# CONTRACTUL nr. 61

*mun. Chisinau*

*"23" ianuarie 2019*

Noi, subsemnații *Agencia Națională pentru Sănătate Publică* reprezentanta prin șef *Centrul de Sănătate Publică Chișinău* dna *Eudochia Teaci* care activează în baza Regulamentului, numit în continuare "EXECUTOR", pe de o parte și *Îl „Petru Balan,,* numit în continuare "BENEFICIAR" în persoana *directorului P. Balan*, care activează în baza statutului, am încheiat prezentul contract privind următoarele:

## I. OBIECTUL CONTRACTULUI

- 1.1. "Beneficiarul" solicită, iar "Executorul" își asumă obligațiunile:
  - 1.1.1. Colectarea probelor și efectuarea investigațiilor de laborator și măsurărilor instrumentale;
  - 1.1.2. Estimarea rezultatelor.

## II. RESPONSABILITATEA PĂRȚILOR

- 2.1 "Beneficiarul" asigură la obiectiv condițiile necesare de activitate a specialiștilor "Executorului" (acces liber, pentru efectuarea colectării mostrelor).
- 2.2 Pentru neexecutarea obligațiilor contractuale părțile poartă răspundere în conformitate cu legislația în vigoare a RM.

## III. MODUL DE ACHTITARE PREDARE ȘI RECEPȚIE A LUCRĂRILOR

- 3.1 Plata pentru efectuarea investigațiilor este stabilită conform ordinul MS nr. 624 din 11.08.2011, a HG nr. 533 din 13.07.2011, HG nr. 1406 din 26.12.2016 și IIG nr. 1460 din 30.12.2016 și constituie conform anexei *32544,00, 00 lei (treizeci două mii cinci sute patruzeci și doi lei 00 bani), fără TVA.*
- 3.2 În caz de suspendare a catalogului sus numit și întărire a noilor prețuri, suma contractului se schimbă automat (conform contului de plata).
- 3.3 Achitarea se efectuează de "Beneficiar" după colectarea mostrelor: conform investigațiilor efectuate - vezi anexa la contract, sau notelor de serviciu.
- 3.4 "Executorul" estimează rezultatele investigațiilor "Beneficiarului" după ce ultimul achită lucrările.

## IV. TERMENUL ACȚIUNII CONTRACTULUI

*De la "23" ianuarie 2019*

*pîna "23" ianuarie 2020*

## V. ADRESELE JURIDICE ȘI RECHIZITELE BANCARE

### "EXECUTOR":

*Agencia Națională pentru Sănătate Publică*  
*Centrul de Sănătate Publică Chișinău*  
C/F 1018601000021  
MFO TREZMD2X  
MD19TRPAAA142310A15826AA  
Beneficiar: *Min. Săn. Chisinau*-bugetul de stat  
*mun. Chisinau*  
str. Hîdeu, 49  
tel. 022574329  
fax: 022574300

L.S.

*E. Teaci*

### "BENEFICIAR":

*Îl „Petru Balan,,*  
C/F 1003600079763  
BC „Comerțbank, SA  
CMTBMD2X  
MD70CM000225104980142472  
str. Victoriei 28,  
or. Criuleni  
Tel: 069141120

L.S.

*P. Balan*



Or.Criuleni  
Î.I."Petru Balan"  
C/F 100360079763

CERTIFICATUL PENTRU CONFIRMAREA CAPACITĂȚII  
EXECUTĂRII CALITATIVE A CONTRACTULUI DE ACHIZIȚIE.

- Î.I."Petru Balan" produce produse de panificație din anul 2002.
- Volumul de producere 200 000kg pe an
- La întreprindere în secția de panificație sînt angajați 23 muncitori calificați.
- Brutăria este dotată cu utilaj modern.
- Întreprinderea asigură cu produse de panificație și din carne Instituțiile Bugetare a 25 de Primării din raioanele Criuleni, Dubasari, Strășeni.
- La moment reclamații de la beneficiarii de Stat nu avem.

Directorul  
Î.I."Petru Balan" Petru Balan

